TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN LONG BIÊN
THÀNH PHỐ HÀ NỘI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: 171/2022/HSST
Ngày: 17/8/2022

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN LONG BIÊN, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán-Chủ tọa phiên tòa: Bà Hoàng Thị Thu Nga

Các Hội thẩm nhân dân 1) Ông Phạm Văn Minh

2) Bà Lê Kim Phương

- Thư ký ghi biên bản phiên Tòa: Bà Vũ Ngọc H –Thư ký Tòa án nhân dân quận Long Biên, Thành phố Hà Nội.

- Đại diện viện kiểm sát nhân dân quận Long Biên-Thành phố Hà Nội tham gia phiên tòa: Ông Dương Bá Thành Luân – Kiểm sát viên

Ngày 17 tháng 8 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Long Biên, thành phố Hà Nội đã xét xử công khai sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 174/2022, ngày 04 tháng 8 năm 2022, theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 183/2022/QĐXXST-HS ngày 05 tháng 8 năm 2021 đối với bị cáo: Họ và tên: **Ngô Thị Thu H** sinh năm 1977. HKTT và chỗ ở: Khu P.S, phường .N, Thành phố B.N, tỉnh B.N. Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Kinh. Tôn giáo: Không. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Trình độ văn hóa: 8/12. Con ông: Ngô Văn H sinh năm 1947. Con bà: Nguyễn Thị Ch sinh năm 1945. Gia đình có 03 anh chị em bị cáo là thứ hai. Có 01 con sinh năm 2011.Tiền án, tiền sự: Theo danh chỉ bản số 000000130 lập ngày 19/01/2022 tại Công an quận Long Biên và lý lịch bị can thể hiện bị cáo có 01 tiền án.

Tại Bản án số 131/2010 ngày 09/9/2010, Tòa án nhân dân Thị xã Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Chấp hành xong hình phạt tù ngày 23/3/2012. Chấp hành xong án phí ngày 09/9/2010. Án tích đã được xóa.

Bị cáo bị bắt quả tang, tạm giữ từ 13/01/2022, tạm giam từ ngày 19/01/2022 . Hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số 2 – Công an thành phố Hà Nội.

(Bị cáo có mặt tại phiên tòa).

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Do có nhu cầu sử dụng ma túy nên sáng ngày 13/01/2022, H điều khiển xe máy Honda Vision BKS: 99C1 – *****, từ khu

vực TP.Bắc Ninh sang khu vực cầu Đ.T – T.T – Long Biên – Hà Nội để tìm mua ma túy sử dụng cho bản thân. Tại đây H gặp một người đàn ông giới thiệu tên là H dẫn H sang nhà của một người đàn ông tên T. H gặp và hỏi mua của T 01 gói ma túy đá với giá 5.500.000đ (N*ăm triệu năm trăm nghìn đồng*), thanh toán bằng phương thức H chuyển tiền đến số tài khoản 43210001927298 của ngân hàng BIDV do T cung cấp. Sau khi thanh toán và nhận ma túy, H giấu gói ma túy vào trong khẩu trang của H đang đeo trên mặt rồi điều khiển xe máy đi về tìm nơi sử dụng. Khi đi đến đoạn cầu Đông Trù – P.Thượng Thanh – Long Biên – Hà Nội thì bị cơ quan công an kiểm tra phát hiện, bắt quả tang thu giữ gói ma túy để trong khẩu trang của H.

Tang vật thu giữ gồm: 01 gói nilông màu trắng dán bên ngoài băng dính màu đen, bên trong chứa tinh thể màu trắng, 01 chiếc xe máy Honda Vision BKS: 99C1 – *****, 01 chiếc điện thoại Iphone X màu đen, 01 điện thoại Oppo A5S màu đỏ đen, 01 điện thoại Oppo màu đỏ đen, 01 chiếc Airpods màu trắng, 01 Giấy phép lái xe, 01 Chứng minh nhân dân, 01 thẻ ngân hàng, số tiền 1.470.000 đồng, 01 chiếc túi giả da màu đen, 01 chiếc túi giả da màu trắng.

Tại Bản kết luận giám định số 686 ngày 20/01/2022 của phòng Kĩ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội kết luận: Tinh thể màu trắng bên trong 01 gói nilon màu trắng dán bên ngoài bằng băng dính đen là ma túy loại Methamphetamine, tổng khối lượng: 4,870 gam.

Tại bản cáo trạng số 118/CT-VKS ngày 31 tháng 5 năm 2022 của Viện kiểm sát nhân dân quận Long Biên đã truy tố bị cáo Ngô Thị Thu H phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo điểm c khoản 1 điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa sơ thẩm:

Bị cáo khai nhận hành vi mà bị cáo đã thực hiện như nội dung bản cáo trạng mà Viện kiểm sát đã truy tố.

Đại diện Viện kiểm nhân dân quận Long Biên sau khi tóm tắt nội dung sự việc, đánh giá lời khai của bị cáo và các tài liệu có trong hồ sơ vẫn giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo; trình bầy lời luận tội và đề nghị như sau:

Đề nghị áp dụng điểm c khoản 1 điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51; và Điều 38 Bộ luật hình sự xử phạt Ngô Thị Thu H từ 48 tháng đến 54 tháng. Thời hạn tù tính từ ngày bắt ngày 13 tháng 01 năm 2022.

Đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo vì bị cáo không có thu nhập ổn định.

Về tang vật: Đề nghị áp dụng Điều 47 của Bộ luật hình sự và Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu hủy: 4,870 gam ma túy Methamphetamine Tịch thu sung công 01 điện thoại di động Iphone X màu đen mà bị cáo dùng để chuyển tiền mua ma túy. Trả lại cho bị cáo 01 điện thoại Oppo A5S màu đỏ đen, 01 điện thoại Oppo màu đỏ đen, 01 chiếc Airpods màu trắng, 01 Giấy phép lái xe, 01 Chứng minh nhân dân, 01 thẻ ngân hàng, số tiền 1.470.000 đồng, 01 chiếc túi giả da màu đen, 01 chiếc túi giả da màu trắng vì thấy không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo.

Bị cáo H sau khi nghe quan điểm luận tội của Viện kiểm sát nhân dân quận Long Biên, bị cáo thừa nhận có tội và thừa nhận đã có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của mình là sai, vi phạm pháp luật. Bị cáo không có ý kiến bào chữa, tranh luận.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh trụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1].Về hành vi, Quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Long Biên, Thành phố Hà Nội, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân quận Long Biên, Thành phố Hà Nội, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên Tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2].Về hành vi phạm tội của bị cáo Ngô Thị Thu H: Lời nhận tội của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người làm chứng và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án thấy có đủ cơ sở kết luận: Hồi 14 giờ 10 phút ngày 13/01/2022, tại khu vực khu vực Tổ 26 Thượng Thanh, quận Long Biên, TP Hà Nội, Ngô Thị Thu H có hành vi tàng trữ trái phép tổng số 4,870 gam ma túy loại Methamphetamine mục đích để sử dụng cho bản thân, bị lực lượng Công an phát hiện bắt giữ. Hành vi phạm tội lần này của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy", tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự. Viện kiểm sát nhân dân quận Long Biên truy tố bị cáo về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy", là hoàn toàn đúng người, đúng tội.

Xét hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, bởi lẽ Nhà nước nghiêm cấm các hành vi mua bán, vận chuyển, tang trữ trái phép chất ma túy. Biết là nhà nước nghiên cấm nhưng bị cáo vẫn cất giữ trái phép 4,870 gam ma túy loại Methamphetamine với mục đích để sử dụng nhưng chưa kịp sử dụng thì bị phát hiện. Việc bị phát hiện là ngoài ý muốn của bị cáo. Bị cáo đã xâm phạm đến chế độ quản lý độc quyền của nhà nước, từ ma túy còn phát sinh các tệ nạn xã hội khác. Do đó hành vi vi phạm của bị cáo cần phải nghiêm trị.

[3]. Về nhân thân bị cáo và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sư: Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án thể hiện bị cáo H có 01 tiền án năm 2010. Tại bản án số 131/2010 ngày 09/9/2010, Tòa án nhân dân Thị xã Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Ngày 23/3/2012 bị cáo chấp hành xong hình phạt tù và ngày 09/9/2010 bị cáo chấp hành xong phần án phí Đối chiếu với các quy định của pháp luật thì bị cáo đã được xóa án tích. Mặc dù hành vi phạm tội lần này của bị cáo không phải là tình tiết tăng nặng hay tái phạm nhưng điều đó thể hiện bị cáo có nhân thân xấu, đã được cải tạo giáo dục nhưng không lấy đó làm bài học cho bản thân mà

sau khi ra tù lại tiếp tục phạm tội. Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải. Đây là các tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Tình tiết tăng nặng: Không.

[4].Về áp dụng hình phạt đối với bị cáo: Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo, các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự đã viện dẫn, Hội đồng xét xử thấy cần phải áp dụng hình phạt tù đối với bị cáo, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới có tác dụng giáo dục bị cáo đồng thời cũng tạo môi trường cai nghiện cho bị cáo bởi sự kiểm soát của pháp luật.

Bị cáo không có thu nhập ổn định nên HĐXX không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[5].Về vật chứng: Tịch thu tiêu hủy 4,870 gam ma túy Methamphetamine thu giữ của bị cáo cho tịch thu tiêu hủy.

Đối với chiếc 01 điện thoại di động Iphone X màu đen mà bị cáo dùng để chuyển tiền mua ma túy thấy cần tịch thu sung công.

Đối với 01 điện thoại Oppo A5S màu đỏ đen, 01 điện thoại Oppo màu đỏ đen, Hội đồng xét xử đã trả lại hồ sơ yêu cầu điều tra bổ sung nhưng Viện kiểm sát không chấp nhận. Tại phiên tòa hôm nay bị cáo khẳng định đây là 02 chiếc điện thoại của bị cáo không phải của bạn bị cáo do vậy trả lại cho bị cáo. Đối với 01 chiếc Airpods màu trắng, 01 Giấy phép lái xe, 01 Chứng minh nhân dân, 01 thẻ ngân hàng, số tiền 1.470.000 đồng, 01 chiếc túi giả da màu đen, 01 chiếc túi giả da màu trắng vì thấy không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo thì trả lại cho bị cáo.

[6]. Các vấn đề khác:

Đối với người đàn ông tên H, H khai không biết họ tên đầy đủ, địa chỉ cụ thể nên cơ quan điều tra không có căn cứ để làm rõ xử lý.

Đối với người đàn ông tên T và người phụ nữ đã bán ma túy cho H, Cơ quan Cảnh sát điều tra công an quận Long Biên đã tiến hành thân dẫn bị can xác định chỗ ở của T và người phụ nữ tại địa chỉ ngách 97/79 Tổ 27 Đức Giang - Long Biên - Hà Nội. Kết quả xác định tại địa chỉ trên có đối tượng Bành Trần T (sinh năm 1976; trú tại: tổ 8 phường Thượng Thanh, quận Long Biên, TP Hà Nội) thuê trọ và đăng ký tạm trú, không xác định được đối tượng nữ giới. Tuy nhiên hiện nay Bành Trần T đã không còn thuê trọ tại địa điểm trên, không có mặt tại nơi đăng ký thường trú, không xác định được hiện tại T đang ở đâu. Cơ quan cảnh sát điều tra đã tiến hành tách phần tài liệu liên quan đến đối tượng bán ma túy cho H để tiến hành điều tra, làm rõ xử lý sau.

Đối với chị Bành Ngân H có liên quan đến hành vi phạm tội của Ngô Thị Thu H. Hội đồng xét xử đã trả lại hồ sơ để yêu cầu Điều tra bổ sung nhưng không được chấp nhận. Do vậy kiến nghị tiếp tục làm rõ xử lý sau.

Đối với 01 chiếc xe máy Honda Vision BKS: 99C1 – *****, đăng ký mang tên Ngô Thị Thu H, quá trình điều tra xác định tháng 12/2021, Ngô Thị Thu H đã bán lại chiếc xe trên cho chị Ngô Thị H (sinh năm 1975; trú tại Khu

Phúc Sơn, phường Vũ Ninh, TP Bắc Ninh, Bắc Ninh; chị gái H). Ngày 13/01/2022, H mượn chị H chiếc xe trên để đi có việc riêng, không biết việc H sử dụng để đi mua ma túy. Ngày 20/5/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Long Biên đã ra quyết định trả chiếc xe máy trên cho chị Ngô Thị H do vậy không xem xét giải quyết.

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên.

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo Ngô Thị Thu H phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy"

1. Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự; Điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 và Điều 47 của Bộ luật hình sự. Áp dụng các Điều 106, 135, 299, 326, 331 và 333 của Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016 của Ủy ban thường vụ vụ Quốc hội.

Xử phạt: Ngô Thị Thu H 52 (năm mươi hai) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 13 tháng 01 năm 2022.

2. Xử lý vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong bên ngoài có ghi 4,870 gam ma túy Methamphetamine (thu mẫu 0,140 gam bên ngoài có chữ ký của giám định viên Trần Ngọc Trinh; Ph H Cường là cán bộ phường Cự Khối và Ngô Thị Thu H. Hiện đang lưu tại Kho vật chứng Công an quận Long Biên theo Phiếu nhập kho vật chứng và biên bản giao, nhận vật chứng ngày 03 tháng 6 năm 2022.

Tịch thu sung công 01 điện thoại di động Iphone X màu đen đã qua sử dụng hiện đang lưu tại Chi Cục thi hành án dân sự quận Long Biên, Thành phố Hà nội theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 08 tháng 6 năm 2022.

Trả lại cho bị cáo 01 điện thoại Oppo A5S màu đỏ đen, 01 điện thoại Oppo màu đỏ đen; 01 chiếc Airpods màu trắng, 01 Giấy phép lái xe, 01 Chứng minh nhân dân, 01 thẻ ngân hàng và 01 chiếc túi giả da màu đen, 01 chiếc túi giả da màu trắng. Tất cả hiện đang lưu tại Chi Cục thi hành án dân sự quận Long Biên, Thành phố Hà nội theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 08 tháng 6 năm 2022.

Trả lại cho bị cáo số tiền 1.470.000 đồng hiện đang lưu tại Chi Cục thi hành án dân sự quận Long Biên theo giấy nộp tiền vào tài khoản ngày 08 tháng 6 năm 2022.

3. Về án phí: Bị cáo phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm có mặt bị cáo. Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành

án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán-Chủ tọa phiên tòa

Hoàng Thị Thu Nga

Nơi nhận:
- Người tham gia tố tụng;
- VKS quận Long Biên;
- Công an quận Long Biên
- TAND Thành phố Hà Nội,
- VKSND TP Hà Nội;
- Phòng quản lý hồ sơ nghiệp vụ Công An Thành phố Hà Nội;
- Thi hành án dân sự quận Long Biên
- Bộ Tư pháp
- Lưu.